

# Vorworte

**Helmut Leitenberger, Bürgermeister der Stadt Leibnitz**



In Leibnitz haben seit jeher unterschiedliche Bevölkerungs- und Kulturgruppen eine neue Heimat gefunden. Mit dem Fest der Begegnung wollen wir begeisterten Menschen aller Nationalitäten, Hautfarben, Altersgruppen, Religionsgemeinschaften die Hand reichen und mit ihnen gemeinsam die Vielfalt der in unserer Stadt lebenden Kulturen sichtbar nach außen tragen. Im Vordergrund steht dabei der friedliche und interkulturelle Austausch, gestaltet von Menschen vieler Nationen. Das Fest soll Akzeptanz und Toleranz fördern und unseren Hauptplatz zu einem bunten Treffpunkt für die gesamte Bevölkerung machen.

**Alois Stöger, Bundesminister für Gesundheit**



Die Gesundheit jedes einzelnen Menschen wird von vielen verschiedenen Einflussfaktoren geprägt: von Bildung, Einkommen, Freizeit- und Erholungsmöglichkeiten, Arbeitsplatz, Wohnumgebung und sozialem Netz, um nur einige zu nennen. Mit dem „Fest der Begegnung“ gibt es einen Höhepunkt im Projektkanon der Stadt Leibnitz, die sich der Gesundheitsförderung angenommen hat. Dieses große Engagement arbeitet an den Rahmenbedingungen, die den Zielen der Gesundheitsförderung zuarbeiten. Begegnung, Toleranz und Teilhabe spielen dabei eine große Rolle. Das Resultat aller Bestrebungen sollen ein wertschätzendes Miteinander und in weiterer Folge gesunde, zufriedene und motivierte Bürger und Bürgerinnen sein. Ich wünsche daher allen AkteurInnen und BesucherInnen das allerbeste und viel Glück für diese Veranstaltung.

**Bettina Vollath, Landesrätin für Finanzen, Frauen und Integration**



Das Zusammenleben in all der gesellschaftlichen Vielfalt ist eine ganz zentrale Herausforderung unserer Zeit. Konflikte wird es dabei immer geben, es liegt aber an uns, mit diesen entspannt umzugehen und wir sollten immer besser darin werden, auch in unbekanntem Situationen Angst und Vorurteile hintanzustellen. Das Fest der Begegnung schafft die Möglichkeit, Vielfalt auf eine positive Weise sichtbar zu machen und es ist auch ein klares Statement, dass Leibnitz auf seine breite Vielfalt – zurecht – stolz ist. Als Integrationslandesrätin ist mir bewusst, dass es für ein gutes Zusammenleben kein Patentrezept gibt. Umso mehr ist es mir ein Anliegen, Projekte und Initiativen, die gelingendes Zusammenleben offensiv gestalten wollen, zu unterstützen. Genießen Sie dieses Fest - ich wünsche Ihnen dabei viele bereichernde Begegnungen.

# Über unser Fest

Die Stadt Leibnitz veranstaltet erstmals ein Fest der Begegnung, ein 2-tägiges Festival - offen für alle – am Hauptplatz von Leibnitz. Die Idee zu diesem Begegnungsfest ist aus dem Projekt „Leibnitz verbindet“ auf Grund der Initiative von LRin Bettina Vollath entstanden. Leibnitz war immer eine Zuwanderungsregion und auch jetzt wächst Leibnitz weiter. Und das ist eine Herausforderung im Zusammenleben. Das Ziel des Festes ist es, die Vielfalt der Stadt zu feiern und Räume für alle Bevölkerungsgruppen in der Öffentlichkeit zu schaffen, es soll ein Ort der Begegnung für Menschen aller Nationalitäten, Hautfarben und Altersgruppen geboten werden – ein Fest, das Leibnitz von seiner besten, seiner interkulturellen Seite zeigt. Leibnitz soll zu einem quirligen Ort der Kommunikation weit über die reine Unterhaltung hinaus werden. Wir schaffen einmal mehr Raum für Begegnungen und legen den Fokus auf die individuellen Geschichten, die Mitbürgerinnen und Mitbürger zu erzählen haben – über ihre Herkunft, Traditionen und Lebenswege, Erfahrungen, Hoffnungen und Gefühle. Mit einem für alle kostenfreien Programm feiert Leibnitz zwei Tage lang die Vielfalt der Stadt.

Seit 2013 arbeitet das Projektteam von „Leibnitz verbindet“ daran, unsere kulturell vielfältige Gesellschaft kreativ und friedvoll mitzugestalten.

Der Hauptplatz verwandelt sich dabei zu einem lebendigen Treffpunkt vieler Nationen und Kulturen dieser Welt. Das Fest, bei dem der friedliche und gemeinschaftliche interkulturelle Austausch im Vordergrund steht, lockt an diesen beiden Tagen viele kleine und große Besucher aus Stadt, Region und Umland zum gemeinsamen Feiern.



# Fest der Begegnung



24. und 25. Mai 2014  
Leibnitz - Hauptplatz

Streetsoccer-Turnier

Kulinarisches aus aller Welt

Workshops für Jung & Alt

Modenschau

Frühschoppen

Musik von inter- bis national

**Einziges PUBLIC VIEWING des  
UEFA Champions League Finale in Österreich  
Real Madrid vs. Atletico Madrid  
24. Mai ab 20:45 Uhr LIVE aus Lissabon**

# Samstag, 24. Mai

- 14:00 Uhr Streetsoccer-Turnier **Vor Bank Austria**  
„Goal on Tour“ - Ein Turnier der anderen Art
- 19:30 Uhr Podiumsdiskussion - „Sport als Integrationsmotor“ **Streetsoccer-Court**  
Unter anderen mit Franz Küberl und Bundesligapäsident Hans Rinner  
Moderation: NAbg. Beppo Muchitsch
- 20:45 Uhr Public Viewing des UEFA Champions League Finale **Hauptbühne**  
Österreichweit das einzige Public Viewing des Finales zwischen  
Real Madrid & Atletico Madrid - LIVE aus Lissabon!



## Gastronomie beim Fest der Begegnung

- |                    |                     |                     |
|--------------------|---------------------|---------------------|
| 1 Café Elefant     | 2 Hubmann           | 3 Pascha Kebap Haus |
| 4 Rathaus Vinarium | 5 Naturpark Südsmk. | 6 Spitzwegerich     |
| 7 Sesam            | 8 Das Hartmann      | 9 Café Rosegger     |

# Sonntag, 25. Mai

- 09:30 Internationaler Brunch - So frühstückt die Welt **alle Gastrobereiche**  
Die Gastronomie rund um Leibnitz bittet zum Frühstück
- 10:00 Frühschoppen der Stadtkapelle Leibnitz **Hauptbühne**  
Blasmusik verbindet Generationen
- 10:30 Emma Montanari **Hauptbühne**  
Eine musikalische Reise vom Appenin zu den Alpen
- Die Kukuleka-Skulptur bekommt Farbe **1**  
Alle Kinder sind eingeladen mit Mohamed Khalil
- 12:00 Multireligiöses Gebetstreffen **Hauptbühne**  
...mit Vertretern verschiedener Religionsgemeinschaften
- 12:30 Jungscharchor **Hauptbühne**  
Junge Stimmen mit großer Kraft
- 13:00 Der Gutikreislauf **2**  
Ein Kreisspiel für Kinder und Junggebliebene
- Herzlich Willkommen in Leibnitz **1**  
Eine Mosaiktafel entsteht mit Mohamed Khalil
- Griechische Folklore mit Manolis Kavroulakis **Aktionsfläche 3**  
Workshop & Tanzvorführung
- Afrikanisches Trommeln - Verein Chiala **4**  
Workshop & Finger Food
- 13:30 Back to the roots - Modeschau mit Ardea Luh **Hauptbühne**  
Interpretation von Mode und Wurzeln
- Wir lernen Jodeln **3**  
Jodel-Kurz-Workshop mit Herbert Krienzer
- Das Alpenländische Klangsammelsurium **5**  
Maipfeiferl und Maultrommel-Workshop mit Andreas Safer

- 14:30 Afrikanisches Spielzeug aus Draht **6**  
Workshop mit Bruno Toya, Angola, Verein Baodo im Nil
- Igazygöngy Hagymányörzö Egyesület **Aktionsfläche 3**  
Musik- und Tanzvorführung der ungarischen Volkstanzgruppe
- 15:00 Aufgeplattelt! (2. Auftritt 16:30 Uhr) **Aktionsfläche 1 & 3**  
Damenschuhplattlergruppe St. Oswald
- 15:15 Around the World **Hauptbühne**  
Der Leibnitzer Chor „Stimmig“
- 15:30 Flashmob **Hauptplatz**  
Eine Performance der anderen Art
- 15:45 Leibnitz singt - DER CHOR der Chöre **Aktionsfläche 2**  
Gemeinsamer Auftritt von verschiedenen Chören
- 16:00 Jung, frisch und ein Stück Heimat **Aktionsfläche 1**  
Kindervolkstanzgruppe Obergnas
- Hier und überall **Aktionsfläche 2**  
Chor „Unser Klangraum“
- 17:00 Serbischer Kulturverein „Zavičaj Leibnitz“ **Aktionsfläche 3**  
Musik- und Tanzvorführung
- 17:30 Percussion mit Topf & Blech **Aktionsfläche 1**  
Workshop mit Manfred Marits und Isa Devici
- 18:00 Konzert mit „cre8“ **Hauptbühne**  
Die ehemalige Band der NMS I gibt ihr Comeback!
- 19:00 Konzert mit „Irish Steirisch“ **Hauptbühne**  
Bunte irische Folk-Musik mit steirischer Volksmusik

## Infostände

Kurzfristige Änderung des Programms vorbehalten!

- |  |           |
|--|-----------|
| Integrationsverein Leibnitz  | <b>1</b>  |
| Verein Freiraum Frauenberatungsstelle                                | <b>2</b>  |
| Bitte nehmen - Danke! - Caritas & Hunger auf Kunst & Kultur          | <b>3</b>  |
| Indonesien kommt nach Leibnitz - Verein Rumaku                       | <b>4</b>  |
| Naturpark Südsteiermark  | <b>5</b>  |
| Wir sind dabei - Lebenshilfe Leibnitz                                | <b>6</b>  |
| Rätselrallye „Unser Leibnitz“  | <b>7</b>  |
| Integrationsfonds Österreich   | <b>8</b>  |
| Verein Städtefreundschaft Pedra Badejo                               | <b>9</b>  |
| Ungarn stellt sich vor   | <b>10</b> |
| Serbischer Kulturverein „Zavicaj Leibnitz“                           | <b>11</b> |
| Willkommen/vitejte/hosgeldiniz in Leibnitz - Sprache verbindet       | <b>12</b> |
| Leben in Leibnitz - Youth Point / Schulen von LB / Filmclub Leibnitz | <b>13</b> |

